

EKAINAK
12-23
JUNIO

50. URTEURRENA



1976
2026

IRALABARRI
KO
JAI AK

JAI HERRIKOIEN ALDE. AUZOTIK ETA AUZOARENTZAT EGINAK!

Bilbao



IRALAKO JAI
BATZORDEA



iralakojaibatzerdea@gmail.com



@iralakojaibatzerdea



GRAPA
PAPELERÍAS

TODO LO QUE NECESITAS
sin salir del barrio



IMPRESA

Lo diseñamos y presupuestamos sin compromiso imagen corporativa

-Tarjetas de Visita -Sobres -Hojas de Carta -Folletos Publicitarios -Subcarpetas

DISEÑO GRÁFICO

SELLOS DE CAUCHO

Fabricamos sellos Automáticos y Manuales tenemos todas las medidas y referencias

IMPRESIÓN DE TAZAS

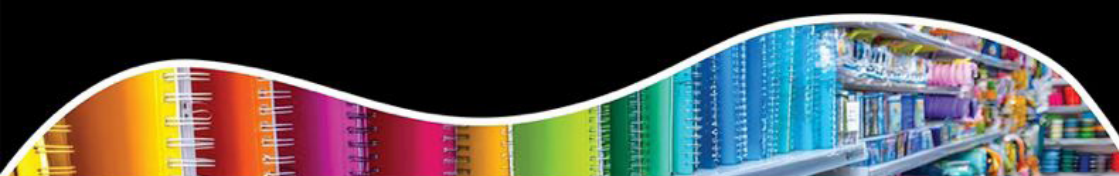
MATERIAL ESCOLAR Y DE OFICINA

PREPARA LA VUELTA AL COLE

IMPRESIÓN EN CAMISETAS

ROTULACIÓN VINILO

OBTENGA UN REGALO SEGURO



LAPURDI ETORBIDEA, 9



94 444 04 66

2026KO JAIETAKO PREGOIA

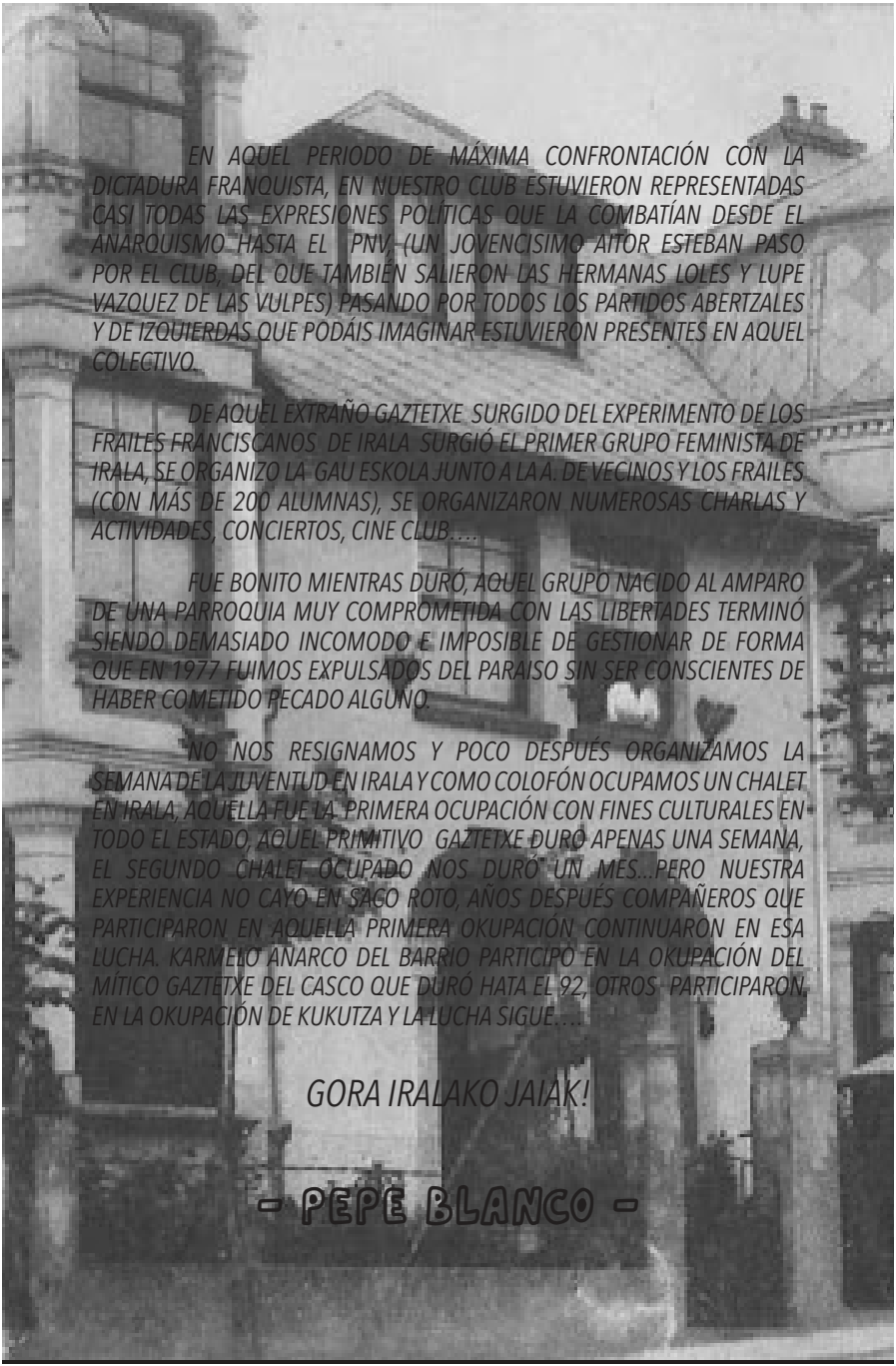
PREGÓN DE FIESTAS 2026

-IRALA 1976, RECUPERANDO LA MEMORIA-

HACE AHORA 50 AÑOS LOS FRANCISCANOS DE IRALA, TRAS LA MUERTE DE FRANCO, DESCONTENTOS CON LA JAI (JUVENTUD ANTONIANA DE IRALA) QUE SE DEDICABA A ORGANIZAR GUATEQUES LOS DOMINGOS Y POCO MÁS, CERRARON EL CLUB DE JÓVENES Y REALIZARON UN LLAMAMIENTO A LA JUVENTUD DE IRALA A TRABAJAR CON ELLOS EN SUS LOCALES A FAVOR DEL BARRIO, EL ÉXITO DE SU LLAMADA FUE ESPECTACULAR (NADIE SUPERABA LOS 21 AÑOS Y EN ELLA ESTABAN REPRESENTADAS AL MENOS DIEZ ORGANIZACIONES POLÍTICAS Y SOCIALES DIFERENTES) Y LOS LOCALES DE LOS FRAILES VIVIERON UNA ACTIVIDAD FEBRIL, TUTELADA POR LOS FRAILES (KEPA, ANTXON...) PERO CON UNOS NIVELES DE AUTOORGANIZACIÓN Y LIBERTAD ABSOLUTA. EL PRIMER GRAN FRUTO DE ESA EFERVESCENCIA JUVENIL FUERON LAS PRIMERAS FIESTAS POPULARES DE IRALA ORGANIZADAS CONJUNTAMENTE CON LA A. DE VECINOS, EL VIERNES 11 DE JUNIO DE 1976 SE CELEBRO LA 1ª VERBENA POPULAR Y EUSKALDUN CON OSKARBI EN EL PATIO DEL COLEGIO DEL AMOR MISERICORDIOSO Y PARA EL DÍA SIGUIENTE PROGRAMAMOS EL CONCIERTO DE PANTXO ETA PEIO QUE DÍAS ANTES CANCELARON, AUNQUE NO LO COMUNICAMOS Y ESE SÁBADO 12 DE JUNIO DE 1976 ACTUARON EN SU LUGAR GONTZAL MENDIBIL ETA ZEBERRI EN LA IGLESIA DE LOS FRANCISCANOS, QUE REVENTÓ CON EL ENTUSIASMO DEL PÚBLICO QUE LA ABARROTABA. ESA MISMA NOCHE LA 2ª VERBENA EUSKALDUN LLENO DE VIDA Y MARCHA EL PATIO DEL COLEGIO.

EL DOMINGO 13 EL GRUPO DE DANTZARIS DE REKALDE ABRIÓ LA MAÑANA DESFILANDO POR EL BARRIO, LUEGO REALIZARON UN ALARDE DE DANZAS EN EL PATIO DE LAS ESCUELAS DE CAMACHO, LOS JUEGOS INFANTILES Y EL CONCURSO DE TORTILLA DE PATATAS CORONARON ESA MAÑANA (MERECE LA PENA VER LA FILMACIÓN QUE JOSÉ RAMÍREZ DE LA A. DE VECINOS REALIZÓ).

ESE DOMINGO A LA TARDE EN EL MISMO PATIO DE LAS ESCUELAS DE CAMACHO SE REALIZÓ LA 1ª EXHIBICIÓN DEL DEPORTE RURAL VASCO: HARRIJASOTZAILAK, AIZKOLARIAK... HUBO HASTA PELEA DE CARNÍVOROS. EL CONCURSO DE CUADRILLAS LO GANÓ GAZTEAK GRUPO DE JOVENES DE IRALA MAYORITARIAMENTE DE LA ZONA DE EZKORITZE.



EN AQUEL PERIODO DE MÁXIMA CONFRONTACIÓN CON LA DICTADURA FRANQUISTA, EN NUESTRO CLUB ESTUVIERON REPRESENTADAS CASI TODAS LAS EXPRESIONES POLÍTICAS QUE LA COMBATÍAN DESDE EL ANARQUISMO HASTA EL PNV (UN JOVENCÍSIMO AITOR ESTEBAN PASO POR EL CLUB, DEL QUE TAMBIÉN SALIERON LAS HERMANAS LOLES Y LUPE VAZQUEZ DE LAS VULPES) PASANDO POR TODOS LOS PARTIDOS ABERTZALES Y DE IZQUIERDAS QUE PODÁIS IMAGINAR ESTUVIERON PRESENTES EN AQUEL COLECTIVO.

DE AQUEL EXTRAÑO GAZTETXE SURGIDO DEL EXPERIMENTO DE LOS FRAILES FRANCISCANOS DE IRALA SURGIÓ EL PRIMER GRUPO FEMINISTA DE IRALA, SE ORGANIZO LA GAU ESKOLA JUNTO A L.A.A. DE VECINOS Y LOS FRAILES (CON MÁS DE 200 ALUMNAS), SE ORGANIZARON NUMEROSAS CHARLAS Y ACTIVIDADES, CONCIERTOS, CINE CLUB....

FUE BONITO MIENTRAS DURÓ, AQUEL GRUPO NACIDO AL AMPARO DE UNA PARROQUIA MUY COMPROMETIDA CON LAS LIBERTADES TERMINÓ SIENDO DEMASIADO INCOMODO E IMPOSIBLE DE GESTIONAR DE FORMA QUE EN 1977 FUIMOS EXPULSADOS DEL PARAISO SIN SER CONSCIENTES DE HABER COMETIDO PECADO ALGUNO.

NO NOS RESIGNAMOS Y POCO DESPUÉS ORGANIZAMOS LA SEMANA DE LA JUVENTUD EN IRALA Y COMO COLOFÓN OCUPAMOS UN CHALET EN IRALA, AQUELLA FUE LA PRIMERA OCUPACIÓN CON FINES CULTURALES EN TODO EL ESTADO, AQUEL PRIMITIVO GAZTETXE DURÓ APENAS UNA SEMANA, EL SEGUNDO CHALET OCUPADO NOS DURÓ UN MES...PERO NUESTRA EXPERIENCIA NO CAYO EN SAGO ROTO, AÑOS DESPUÉS COMPAÑEROS QUE PARTICIPARON EN AQUELLA PRIMERA OKUPACIÓN CONTINUARON EN ESA LUCHA. KARMELO ANARCO DEL BARRIO PARTICIPO EN LA OKUPACIÓN DEL MÍTICO GAZTETXE DEL CASCO QUE DURÓ HATA EL 92, OTROS PARTICIPARON EN LA OKUPACIÓN DE KUKUTZA Y LA LUCHA SIGUE...

GORA IRALAKO JAIK!

- PEPE BLANCO -

JAIETAKO EGITARAUVA

PROGRAMACIÓN DE FIESTAS

IRALAKO JAIETAKO EGITARAUAN ADIERAZITAKO EKINTZA
ASKO ZEHAZTUTAKO GUNEETAN IZANGO DIRA.

VARIAS ACTIVIDADES QUE CONFORMAN LA PROGRAMACIÓN DE
LAS FIESTAS DE IRALA SE REALIZARÁN EN LAS ZONAS SEÑALADAS.

1. TXOSNAGUNEA
2. ARANE GUNEA
3. ESKURTZE GUNEA
4. KIRIKINO GUNEA
5. BARRAKA GUNEA



OHARRA: ❁ DARAMATEN EKINTZAK SOILIK
KUADRILLA TXAPELKETAREN BARNEKOAK DIRA.

NOTA: LAS ACTIVIDADES MARCADAS CON ❁
SON EXCLUSIVAS DEL CAMPEONATO DE CUADRILLAS.



Club de Boxeo y Artes Marciales

Instructor Giorgi Bazanov

Boxeo - Kickboxing

K1 - Muay Thai

MMA - Defensa Personal

De Lunes a Viernes
de 17h a 22h

Medina de Pomar, 4 • BILBAO  603 590 191

An advertisement for 'HAKUNA MATATA'. It features a cartoon cow at the top left and a cartoon lion at the bottom left. The text 'HAKUNA MATATA' is written vertically in a bold, black, sans-serif font in the center. To the right is a pile of colorful jelly beans. At the bottom right is a pink star-shaped box containing a schedule.

HAKUNA MATATA

HORARIO

Lunes a Jueves
11:00-14:00
17:00-20:00

Viernes a Domingo
11:00- 14:30
17:00-20:30



Información de próximas salidas



BEDMAR

Grado Medio Profesional Clásica y Moderna

Matrícula abierta

Centro Autorizado
Exámenes Oficiales



EUSKO JAURLARITZA
GOBERNUA

Pruebas de acceso a
Grado Medio Profesional



30 años
FORMANDO
MÚSICOS



Escuela de Música
Enseñanza a tu medida
Para todas las edades



- Piano, teclado, acordeón.
- Bajo, contrabajo.
- Guitarra: clásica, eléctrica, acústica, ukelele.
- Saxofón, clarinete, flauta, trompeta, trombón, tístitu.
- Violín, violonchelo.
- Percusión, batería.
- Canto lírico y moderno.

y mucho más...

Pablo Picasso, 2 - BILBAO • T. 944 222 711
www.conservatoriobedmar.es • info@conservatoriobedmar.es

INSTALACIONES ELECTRICAS LAN



PROYECTOS ELECTRICOS

TEL/FAX: 94 421 45 09 / MOVIL: 607 211 911
AVDA. ZUBEROA, 54 LONJA - 48012 BILBAO



944 21 72 27



Zuberoa Etorbidea 1
48012 Bilbao



silse2025@hotmail.com

PROTECCION Y ROPA LABORAL



BILBAO VISTA ALEGRE 3 · 944437566 fabilsa.com

Frutas y Verduras Bizkaia
Tu frutería de confianza

[Calle Batalla de Padura 6](https://www.google.com/maps/place/Calle+Batalla+de+Padura+6,+48012+Bilbao,+Pa%C3%ADs+Vasco/@43.2655556,-8.4166667,15z) | [688 773 553](tel:688773553)

OSTIRALA 12 VIERNES

10:00 — (TXOSNAGUNEA, ZONA 1)

TXOSNAGUNEAREN MUNTAKETA HERRIKOIA.
MONTAJE POPULAR DEL TXOSNAGUNE.

19:00 — (ARANE GUNEA, ZONA 2)

**AUZOKIDE ETA KUADRILLEN JAITSIERA, DOBLE M KUADRILLAK ANTOLATUA
ETA GOIRIBATUKE BATUKADAK GIROTUA. GAIA: TELEBISTA.**
*BAJADA DE VECIN@S Y CUADRILLAS, ORGANIZADA POR LA CUADRILLA DOBLE M
Y AMENIZADA POR LA BATUKADA GOIRIBATUKE. TEMÁTICA: TELEVISIÓN.*

20:00 — (TXOSNAGUNEA, ZONA 1)

PREGOIA, PEPE BLANCO AUZOKIDEAREN ESKUTIK.
PREGÓN DE LA MANO DEL VECINO DEL BARRIO PEPE BLANCO.

20:30 — (TXOSNAGUNEA, ZONA 1)

TXOSNEN IREKIERA.
APERTURA DE TXOSNAS.

22:00 — DJ GAUA (TXOSNAGUNEA, ZONA 1)

XAUKENA XAUK

 VULPEMODERNAK



VULPE MODERNAK IRALAKO FEMINISTAK

IRALAN EZ DUGU ONARTUKO ERASO MATXISTARIK,
ARRAZISTARIK, LGTBIQ+FOBIKORIK EDO KAPAZITISTARIK
GUZTION ERANTZUKIZUNA DA AUZOA DENONTZAT ESPAZIO SEGURUA
IZATEA. ERASO BAT PAIRATZEN EDO IKUSTEN BADUZU, SALATU TXOSNETAN.
ASKE IZATEA GUZTION ESKUBIDEA DA, ERRESPETA EZAZU!



EN IRALA NO TOLERAREMOS AGRESIONES MACHISTAS,
RACISTAS, LGTBIQ+FÓBICAS O CAPACITISTAS
ES RESPONSABILIDAD DE TODOS Y TODAS QUE EL BARRIO SEA UN ESPACIO
SEGURO PARA TODAS LAS PERSONAS. SI SUFRES O VES UNA AGRESIÓN,
COMUNÍCALO EN LAS TXOSNAS.
SER LIBRE ES UN DERECHO DE TODAS Y TODOS, ¡RESPÉTALO!



ASCENSORES
ABANDO
IGOGAILUAK

www.ascensoresabando.com



JAI ZORIONTSUAK IZAN

Avda Zuberoa, 15



CHARCUTERIAS
AMESKOA

Desde 1975

EL CASERÍO DE LABAYRU
LABAYRU, 27
Tfno. 946 754 520

IRALA, 19
TEL 94 443 14 94

amescoacharcuterias@gmail.com



IRALA MUEBLES

www.mueblesirala.com



Mobiliario y decoración

C/Irala, 15 - 48012 Bilbao
info@mueblesirala.com
Teléfono 94 444 70 79



BAR ESTENAGA

Haga frio o calor
o aunque haga lo que haga
para ustedes lo mejor
sera siempre el "Estenaga"

TXUS y VALLES

**Avda. Reyes Catolicos, 11
48012 BILBAO
Tel. 94 443 64 16**

LARUNBATA 13 SÁBADO

11:00 = GASTRONOMIKOA (KIRIKIÑO PLAZA, ZONA 4)

PAELLA TXAPELKETA.
CONCURSO DE PAELLAS.

13:00-15:00 = (ESTENAGA TABERNA)

JSK TALDEAREN KONTZERTUA, ESTENAGA TABERNAK ANTOLATUA.
CONCIERTO DEL GRUPO JSK, ORGANIZADO POR EL BAR ESTENAGA.

14:30 = (KIRIKIÑO PLAZA, ZONA 4)

PAELLEN AURKEZPENA.
PRESENTACIÓN DE PAELLAS.

* **17:00** = (KIRIKIÑO PLAZA, ZONA 4)

BAZKALOSTE SORPRESA, PETER Y LAS ANGUILAS KUADRILLAK ANTOLATUA.
SOBREMESA SORPRESA, ORGANIZADO POR LA CUADRILLA PETER Y LAS ANGUILAS.

17:00 = (AVALON ETA GURE BURGER TABERNAK)

DARDO TXAPELKETA, AVALON ETA GURE BURGER TABERNEK ANTOLATUA.
CAMPEONATO DE DARDOS, ORGANIZADO POR LOS BARES AVALON Y GURE BURGER.

20:00-23:00 = (ESKURTZE PLAZA)

DJ GAUA, AUZOKO MERKATARIEN ELKARTEAREN ESKUTIK.
DJ GAUA, DE LA MANO DE LA ASOCIACIÓN DE COMERCIANTES DEL BARRIO.

23:00 = KONTZERTUAK (TXOSNAGUNEA, ZONA 1)

ARNAU & THE HONKY TONK LOSERS
MOONSHINE WAGON

CAFÉ BAR TAULA

TLF: 632848107

¡ESPECIALIDAD
EN RABAS!

RACIONES DE LUNES
A VIERNES
DE 11 A 22h



BOCADILLOS, HAMBURGUESAS, PLATOS COMBINADOS...
SE CELEBRAN CUMPLEAÑOS,
COMIDAS Y CENAS CON RESERVA PREVIA

DEGUSTACIÓN ARANE

TLF: 944045993



¡ESPECIALIDAD EN
PATATAS BRAVAS
Y LANGOSTINOS.
GRAN TERRAZA.

IGANDEA 14 DOMINGO

11:30 — (TXOSNAGUNEA, ZONA 1)

IRALAKO II.HERRI KROSA TXIKI. EMAN IZENA BEHEKO QR-AN.
CARRERA POPULAR PARA NIÑOS Y NIÑAS. APUNTARSE EN EL QR DE ABAJO.

11:30 — (KIRIKIÑO PLAZA, ZONA 4)

**KALISTENIAKO GYNKANA AYECKLE KLUB. IZEN-EMATEAK WHATSAPP-EN
632 05 85 60. AYECKLE KLUB ETA IRALABARRI MERKATARITZA, OSTALARITZA
ETA ZERBITZUEN ELKARTEAREN ESKUTIK.**

*GYNKANA DE CASTELISTENIA CLUB AYECKLE. INSCRIPCIONES EN EL WHATSAPP
632 05 85 60. DE LA MANO DEL CLUB AYECKLE Y LA ASOCIACIÓN DE
COMERCIO, HOSTELERÍA Y SERVICIOS IRALABARRI.*

12:30 — (TXOSNAGUNEA, ZONA 1)

UMEENTZAKO JOLASAK, AUZOKO AMEK ANTOLATUAK.
JUEGOS INFANTILES, ORGANIZADOS POR MADRES DEL BARRIO.

12:30 — (TXOSNAGUNEA, ZONA 1)

**IRALAKO II.HERRI KROSA.
EMAN IZENA ONDOKO QR-AN.**
*CARRERA POPULAR. APUNTARSE EN
EL SIGUIENTE QR.*



BI LASTERKETETAN IZENA EMATEKO.
PARA APUNTARSE A LAS DOS CARRERAS.

13:30-15:00 — (AUZOAN ZEHAR)

**KALEJIRA BILBOTARRA ABESBATZAREKIN, AUZOKO MERKATARIEN
ELKARTEAREN ESKUTIK.**

*KALEJIRA DEL CORO BILBOTARRA, DE LA MANO DE LA ASOCIACIÓN DE
COMERCIANTES DEL BARRIO.*

16:00-19:00 — (TXOSNAGUNEA, ZONA 1)

KICKBOXING ETA BOXEO ERAKUSTALDIA, GLOBAL KO-REN SKUTIK.
VELADA DE KICKBOXING Y BOXEO, ORGANIZADA POR GLOBAL KO.

17:00 — (LARRASKITUKO BOLATOKIA)

BOLO TXAPELKETA, APATXEAK KUADRILLAK ANTOLATUA.
CAMPEONATO DE BOLOS, ORGANIZADO POR LA CUADRILLA APATXEAK.

19:00 — (PATXO TABERNA)

**TARDEO FLAMENKO SONIKETE TALDEAREKIN, PATXO
TABERNAREN ESKUTIK.**
*TARDEO FLAMENCO CON EL GRUPO SONIKETE, DE LA MANO
DEL BAR PATXO.*



 **MOTORRAK**



**Eskurtze, 9
BILBAO
94 410 80 90**



CLINICA KIRIKIÑO

DANIEL TORRE

*Odontólogo
Colegiado 48000999*

RICARDO GARATE

*Odontólogo
Colegiado 48000974*

ODONTOLOGÍA GENERAL Y ESTÉTICA

ENDODONCIA

PERIODONCIA

ORTODONCIA

PRÓTESIS / REPARACIONES

CIRUGÍA E IMPLANTES

RADTOLOGÍA 3D / ESCÁNER INTRAORAL

¡Jai Zoriontsuak!

¡Felices Fiestas!

Irala, 34 - Lonja / 48012 BILBAO / Tfno. 94 421 61 12

mapfre

ASTELEHENA 15 LUNES

17:00-19:00 — (TXOSNAGUNEA, ZONA 1)

- UMEENTZAKO JOLASAK, GALLEGO GORRIAKO AMPA-REN ESKUTIK.

JUEGOS INFANTILES, ORGANIZADOS POR EL AMPA DE GALLEGO GORRIA.

- UMEENTZAKO LUDOTEKA, KUADRILETAKO AMEK ANTOLATUA. HAUREK HELDU BATEKIN EGON BEHAR DUTE.

LUDOTEKA INFANTIL, ORGANIZADA POR AMAS DE LAS KUADRILLAS. LOS NIÑOS Y NIÑAS TIENEN QUE ESTAR ACOMPAÑADOS DE UN ADULTO.

17:00 — (TXOSNAGUNEA, ZONA 1)

XAKE AZKARRA TXAPELKETA HERRIKOIA (5 MINUTUKOAK)

UNAIK ANTOLATUA. IZEN-EMATEA BERTAN.

PARTE-HARTZAILE MUGATUAK.

TORNEO POPULAR DE AJEDREZ RÁPIDO (A 5 MINUTOS)

ORGANIZADO POR UNAI. INSCRIPCIÓN IN SITU. PLAZAS LIMITADAS.

18:00 — (TXOSNAGUNEA, ZONA 1)

ZUMBA, IRATXE SAMANIEGO ETA NEREA PEREZEN ESKUTIK.

ZUMBA CON IRATXE SAMANIEGO Y NEREA PEREZ.

19:00 — (TXOSNAGUNEA, ZONA 1)

BATXATA, MERTXAN ETA JULIAREN ESKUTIK.

BACHATA DE LA MANO DE MERTXAN Y JULIA.

* **20:00** — (TXOSNAGUNEA, ZONA 1)

BETIKO PARRANDA KUADRILLAK ANTOLATUTAKO FROGA.

PRUEBA ORGANIZADA POR LA CUADRILLA BETIKO PARRANDA.

21:00 — (TXOSNAGUNEA, ZONA 1)

ZINEFORUMA ETA SOLASALDIA, LAS VULPES TALDEAREN ESKUTIK.

PELIKULA: JONE BATZUETAN.

CINEFORUM Y COLOQUIO, DE LA MANO DEL GRUPO DE LAS VULPES.

PELÍCULA: JONE BATZUETAN.



**TALLERES
YOSU**

**C/ Zuberoa, 7
48012 BILBAO**

Tel. 94 444 62 78
talleres_josu@hotmail.es

PANADERIA



**HORNO
IRALA**



PASTELERIA



ELABORACIÓN ARTESANAL DE PANES Y REPOSTERÍA

Batalla de Padura, 6 - Tel. 944 10 34 11 • 48012 BILBAO
Jaén, 8 - Tel. 946 01 93 83 • 48012 BILBAO

ASTEARTEA 16 MARTES

17:00-19:00 — (TXOSNAGUNEA, ZONA 1)

UMEENTZAKO LUDOTEKA, KUADRILETAKO AMEK ANTOLATUA. HAURREK HELDU BATEKIN EGON BEHAR DUTE.

LUDOTEKA INFANTIL, ORGANIZADA POR AMAS DE LAS KUADRILLAS. LOS NIÑOS Y NIÑAS TIENEN QUE ESTAR ACOMPAÑADOS DE UN ADULTO.

17:00 — (TXOSNAGUNEA, ZONA 1)

JAM SESSION, KARTON KOLEKTIF-EN ESKUTIK.

JAM SESSION, DE LA MANO DE KARTON KOLEKTIF.



**Karton
Kolektif**

19:00 — (TXOSNAGUNEA, ZONA 1)

SARDINADA HERRIKOIA, TRIKIXOTXEK ANTOLATUA.

SARDINADA POPULAR, ORGANIZADA POR TRIKIXOTX.

19:15 — (TXOSNAGUNEA, ZONA 1)

JAMMING BERTSO SAIOA: OIHANA BARTRA, XABAT GALLETEBEITIA, ONINTZA ENBEITA ETA UNAI ITURRIAGA.

AURKEZLEA: UNAI MENDIGUREN

*** 20:30** — (TXOSNAGUNEA, ZONA 1)

M-UXITARRAK KUADRILLAK ANTOLATUTAKO FROGA.

PRUEBA ORGANIZADA POR LA CUADRILLA M-UXITARRAK.



IBAIONDO FUTBOL KLUBAK

JAI ZORIONTSUAK OPA DIZKIZUE !!



Recimetal

Bakiola

Os deseamos

FELICES FIESTAS



[HTTPS://RECIMETALBAKIOLA.COM](https://recimetalbakiola.com)

Camino Zorrozoiti, 64 BILBAO 48013 (Zorroza)



Arane nº 5 (bajo). 48012 - BILBAO
Tel: 94 443 08 52 - 421 73 09
www.coseco-gestion.com

BAR LUDY

VEN Y DISFRUTA

FELICES FIESTAS

AVDA REYES CATOLICOS, 13
48012 BILBAO

FERRETERIA NAKI

Instalación y reparación a domicilio



- Cerrajería
- Electricidad
- Herramientas
- Menaje del hogar

944 43 96 00
600 01 13 67

C/ Batalla de Padura, 2
48012 Irabalbarri - BILBAO

ASTEAZKENA 17 MIÉRCOLES

17:00 — (TXOSNAGUNEA, ZONA 1)

- UMEENTZAKO MASTERCHEF-A, IRALAKO OSASUN KOMUNITARIOKO MAHAIK ANTOLATUA.

MASTERCHEF INFANTIL ORGANIZADO POR LA MESA DE SALUD COMUNITARIA DE IRALA.

- UMEENTZAKO LUDOTEKA, KUADRILETAKO AMEK ANTOLATUA. HAUREK HELDU BATEKIN EGON BEHAR DUTE.

LUDOTEKA INFANTIL, ORGANIZADA POR AMAS DE LAS KUADRILLAS. LOS NIÑOS Y NIÑAS TIENEN QUE ESTAR ACOMPAÑADOS DE UN ADULTO.

19:00 — (TXOSNAGUNEA, ZONA 1)

JURASIC DANTZA FESTA PANPOTX KULTUR ELKARTEAERN ESKUTIK.

JURASIC DANTZA FESTA DE LA MANO DE PANPOTX KULTUR ELKARTEA.

20:00 — (TXOSNAGUNEA, ZONA 1)

LNS KUADRILLAK ANTOLATUTAKO FROGA.

PRUEBA ORGANIZADA POR LA CUADRILLA LNS.

*** 20:30** — (TXOSNAGUNEA, ZONA 1)

HIRUGIHAR-JANA, ARTIBAONDOREN ESKUTIK.

PANCETADA, DE LA MANO DE ARTIBAONDO.

HACEMOS BARRIO 



Avda. Reyes Católicos 6
La Peatonal



SUMINISTROS

BRAVO C.B.

máquinas-reparaciones

Batalla de Padura, 3 y 5
Tfno./ Fax: 94 443 12 95
48012 BILBAO (BIZKAIA)
suministrosbravocb@gmail.com



Peluqueria Josune

Josune Miguelez

Peluqueria Unisex

Pide Tu Cita 647 629 653

Alto Somosierra 4
Irala Bilbao



ASESORIA FISCAL IRALA

GABINETE DE ECONOMISTAS

- CONTABILIDADES
- IMPUESTOS
- NOMINAS Y SEG. SOCIAL

Arane, 12 - Bajo
Tel. y Fax 94 421 27 85

48012 BILBAO



TRIKITXOTX

SIDRERIA MOVIL

ADAPTACIONES GASTRONOMICAS

EVENTOS ESPECIALES

SAGARDETEGI MUGIKORRA

EGOKITZAPEN GASTRONOMIKOA

GERTAKARI BEREZIAK

Izan zoriontsuak jaietan !!!

 620 88 67 86

 www.trikitxotx.com

 info@trikitxotx.com

OSTEGUNA 18 JUEVES

18:00 — GASTRONOMIKOA (TXOSNAGUNEA, ZONA 1)

TORTILA-TXAPELKETA.

CONCURSO DE TORTILLAS.

18:30 — (TXOSNAGUNEA, ZONA 1)

MAGIA COCKTAIL-A: RUBIK MAGOAREN ERAKUSTALDIA.

MAGIA DE COCKTAIL: EXHIBICIÓN DEL MAGO RUBIK.

19:00 ETATIK AURRERA — (TXOSNAGUNEA, ZONA 1)

TORTILEN AURKEZPENA.

PRESENTACIÓN DE TORTILLAS.

20:00 — KONTZERTUAK (TXOSNAGUNEA, ZONA 1)

**LILLY ROCKET
LA FABULOSA Y DECADENTE MAMBO EXPRESS**

TXOTXES TXISPA

COLOSINAS  **PRENSA**

JUQUETES  **LIBRERÍA**

Rober 94 407 52 56
 C/ Batalla Padura, 6
 48012 BILBAO
 txispabilbao2016@gmail.com

**Soluciones de climatización,
 calefacción, ventilación y ACS.**

 **944 105 510**

 **688 753 077**

Rada
 Calefacción


GRUPO BORA
 CLIMATIZACIÓN EFICIENTE

EROSKI



IRALA zurekin

PESCADERIA



Fundada
 en 1966

LOS CHICOS

Avda. Zuberoa, 10
 48012 BILBAO
Tfno. 94 421 41 85

DEL RIO

DISEÑO E INTERIORISMO

TAMARA: 637763695

ESKURTZE, 3
48012 BILBAO



Desde Carnicería Bárcena
os deseamos **felices fiestas**



iris

Centro de Belleza

- Corte mujer y caballero
- Tintes
- Tratamientos Keratina
- Recogidos
- Brillos • Mechas
- Permanentes

T. 944 448 440

Avda. Reyes Católicos, 7 - 48012 Bilbao (Irala)
iriscentrodebelleza@gmail.com

  iriscentrodebelleza

ESTANCO



TORREURIZAR

SHOW LOOK ESTILISTAS

EXPERTA EN BODAS Y EVENTOS

SOLO CON CITA PREVIA



944049823

Eskurtze 10

*Tu cabello es mi lienzo y
tu energia mi inspiración*



AVALON TAVERN DARTS CLUB

BILBAO

IRALA

32

MARICARMÉN CUARTERO



En estas fiestas

¡Pon primera y acelera hacia el carnet!



C/ Autonomía, 21
94.443.24.96

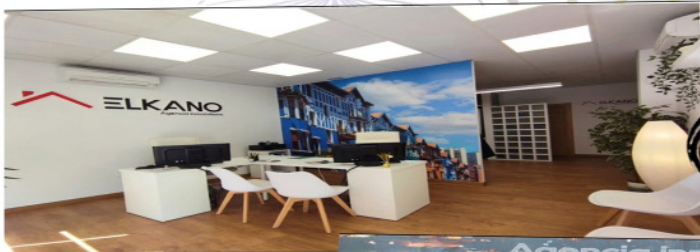


C/ Andrés Isasi, 2
94.444.89.64



C/ Uribarri, 15
94.445.39.89

¡FELICES FIESTAS!



TU PATRIMONIO.
NUESTRA PRIORIDAD:
¡VENDE CON CONFIANZA!



**QUIERES COMPRAR?
NECESITAS REFORMAR?
QUIERES UNA HIPOTECA?**

**TE ASESORAMOS!
665 223 777**



- Transparencia
- Confianza
- Profesionalidad

ELKANO
Agencia Inmobiliaria

Calle Irala 30 - Bilbao 665 22 37 77

SISTEMAS DE SEGURIDAD INTEGRAL



SEPROGIN

Protegemos lo que más te importa



INCENDIO



ROBO



CCTV



EXTINTORES

Pol. Ind. Legizamon
C/ Gipuzkoa, pab. C-9
48450 Etxebarri
Bizkaia

944 26 24 00

D.G.P. Nº 4092

seprogin@seprogin.com

www.seprogin.com



**JB TRANSPORTES
Y LOGÍSTICA**

Especialistas en transporte de alta tecnología

atencioncliente@jbtransportes.es

944521771 - 671066433

OSTIRALA 19 VIERNES

* 18:00 — (AUZOKO TABERNA LAGUNTZAILEAK)

RALLYPOTEOA, NAHASTE BORRASTE KUADRILLAK ANTOLATUA.
RALLYPOTEO, ORGANIZADO POR LA CUADRILLA NAHASTE BORRASTE.

19:00 — (ESKURTZEKO ROKODROMOA)

**BOULDER TXAPELKETA HERRIKOIA UNAI MENDIGUREN ETA IRALAMENDI
KIROLKLUBAK ANTOLATUA. IZEN-EMATEA BERTAN.**
*COMPETICIÓN DE BOULDER AMATEUR ORGANIZADA POR UNAI MENDIGURE E
IRALAMENDI KIROLKLUBA. INSCRIPCIÓN EN EL MOMENTO.*

19:30 — (ZUBEROA TABERNA)

KONTZERTUA ZUBEROA TABERNAREN ESKUTIK.
CONCIERTO DE LA MANO DE ZUBEROA TABERNA.

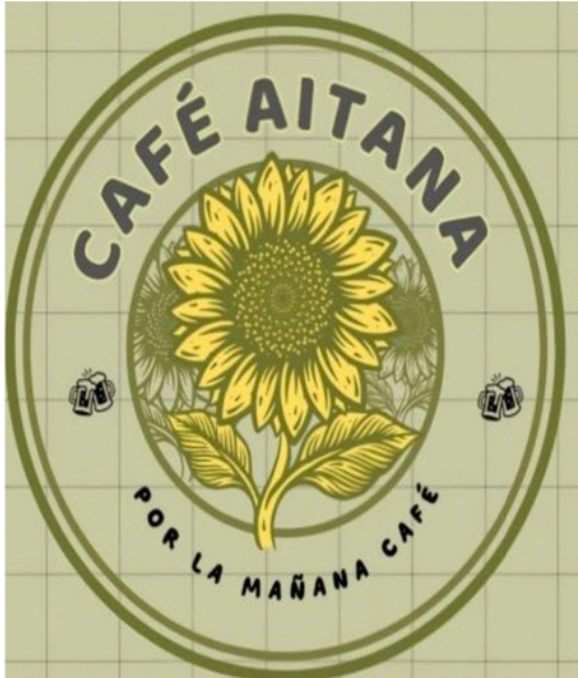
ACIDO FOLKLORIKO

20:30 — (SKATEPARK)

PERFORMANCE SITE ESPECIFIC AINHOA PARDELLASEK ANTOLATUA.
PERFORMANCE SITE ESPECIFIC ORGANIZADO POR AINHOA PARDELLAS.

23:00 — ERROMERIA (TXOSNAGUNEA, ZONA 1)

BIDEAN ERROMERIA



☎ 695846318
644648074

📍 Calle Irala 25 Bilbao

📷 cafe_aitana_

BAR KAI XO
Abigail y Ainhoa

ESURTE KALEA N°10



 **Irala Gestión**

**FELICES FIESTAS
JAI ZORIONTSUAK**

📍 C/Irala 30 (esquina con Andrés Isasi) -48012- Bilbao

☎ 94 406 46 90 📞 688 841 347

✉ iralagestion@gmail.com

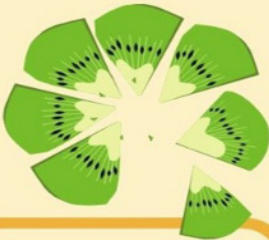
frutería de Estibaliz Salado

MI FRUTA RICA



Calle Pablo Picasso N° 13

Tlf. 944445057



Servicio a...

- domicilio
- hostelería
- oficinas



Mi fruta rica



@larubiasaludable



@larubiasaludable



665 933 870

pedidos por
WhatsApp



3 generaciones de fruteros

BO

GGA

GARAGARDOA

**"Egin topa,
egin BOGA!"**

LARUNBATA 20 SÁBADO

-AUZOKIDEAREN EGUNA-

10:30-15:00 — (KIRIKIÑO PLAZA, ZONA 4)

**BIGARREN ESKUKO MERTAKUA, IRALABARRI MERKATARITZA, OSTALARITZA
ETA ZERBITZUEN ELKARTEAK ANTOLATUA.**

*MERCADO DE SEGUNDA MANO ORGANIZADO POR LA ASOCIACIÓN DE
COMERCIO, HOSTELERÍA Y SERVICIOS IRALABARRI.*

13:30 — (AUZOAN ZECHAR)

TXISTULARI-BANDA AUZOTIK.

BANDA DE TXISTULARIS POR EL BARRIO.

15:00 — (TXOSNAGUNEA, ZONA 1)

**BAZKARI HERRIKOIA IRALABARRI AUZO ELKARTEAK
ANTOLATUA. EMAN IZENA ONDOKO QR-AN. MENUA:
UNTXI ETA OILASKO PAELLA ETA ENTSALADAK. POSTREA:
MARRUBIAK. (AUKERA BEGANOA) ZURE EDALONTZIA
EKARRI! IZENA EMATEKO EPEMUGA: EKAINAK 15,
ASTELEHENA. (HELDUAK 10€, UMEAK 5€).**

BAZKALOSTEA HISTORIAREKIN ETA ERAKUSKETA.

COMIDA POPULAR ORGANIZADA POR LA ASOCIACIÓN DE VECINOS DE IRALABARRI.

*APUNTARSE EN EL SIGUIENTE QR. MENÚ: PAELLA DE CONEJO Y POLLO Y
ENSALADAS. POSTRE: FRESAS. (OPCIÓN VEGANA DISPONIBLE); ¡TRAE TU VASO!*

APUNTARSE ANTES DEL LUNES 15 DE JUNIO. (ADULTOS 10€, NIÑ@S 5€).

SOBREMESA CON HISTORIA Y EXPOSICIÓN.



**BAZKARIAN IZENA EMATEKO.
PARA APUNTARSE A LA COMIDA.**

17:00 — (GURE BURGER ETA AVALON TABERNAK)

DARDO TXAPELKETA, GURE BURGER ETA AVALON TABERNEK ANTOLATUA.

*CAMPEONATO DE DARDOS, ORGANIZADO POR LOS BARES GURE BURGER Y
AVALON.*

18:00 — (TXOSNAGUNEA, ZONA 1)

**PLAYBACK-TXIKI ETA PLAYBACK-LEHIAKETA ESZENATOKIAN, D'STORNI
KUADRILLAK ANTOLATUA.**

*CONCURSO DE PLAYBACK INFANTIL Y ADULTO EN EL ESCENARIO,
ORGANIZADO POR LA CUADRILLA D'STORNI.*

20:00-23:00 — (ETORBIDE NAGUSIA)

**DJ WILLY, ETORBIDE NAGUSIKO ETA ZUBEROAKO TABERNEK
ANTOLATUA.**

DJ WILLY, ORGANIZADO POR LOS BARES DE REYES CATÓLICOS Y ZUBEROA.

21:30 — SOUND SYSTEM (TXOSNAGUNEA, ZONA 1)

KEMENA

Carrocería  **ENGOLEA, S/L**

CHAPA Y PINTURA

Gorka Aldama

C/ Idorsolo, 7 - 48160 DERIO
Tel. 94 454 02 87 - Móvil 645 621 541

IGANDEA 21 DOMINGO

-MUSIKAREN EGUNA-

12:00 — (TAULA TABERNA)

**MUS TXAPELKETA, TAULA TABERNAREN ESKUTIK. IZENA EMATEKO EPEA:
EKAINAK 15, TAULA TABERNAN.**

*CAMPEONATO DE MUS, ORGANIZADO POR EL BAR TAULA. APUNTARSE ANTES DEL
15 DE JUNIO EN EL BAR TAULA.*

13:00 — (TXOSNAGUNEA, ZONA 1)

EMABIÑE ABESBATZAREN EMANALDIA.

ACTUACIÓN DEL CORO EMABIÑE.

18:00-21:00 — (TXOSNAGUNEA, ZONA 1)

BEDMAR MUSIKA ESKOLAK ANTOLATUTAKO KONTZERTUAK.

CONCIERTOS ORGANIZADOS POR LA ESCUELA DE MÚSICA BEDMAR.

IN-CANTIBUS (ZARZUELAS)

IAN & AITA

ENFRASCADOS (VERSIONES DE ROCK)

BITTER BITES (VERSIONES DE ROCK CLÁSICO)

19:30 — (TXOSNAGUNEA, ZONA 1)

**JAIETAN ZEHAR NABARMENDUTAKO NORBANAKO ETA KUADRILLENZAKO
DIPLOMA-BANAKETA.**

*ENTREGA DE DIPLOMAS PARA LAS CUADRILLAS Y PERSONAS DESTACADAS
DURANTE LAS FIESTAS.*

*** 20:00** — (TXOSNAGUNEA, ZONA 1)

KUADRILLA-TXAPELKETAREN IRABAZLEARENTZAKO TXAPEL-EMATEA.

ENTREGA DE LA TXAPELA PARA LA CUADRILLA GANADORA EL CAMPEONATO.

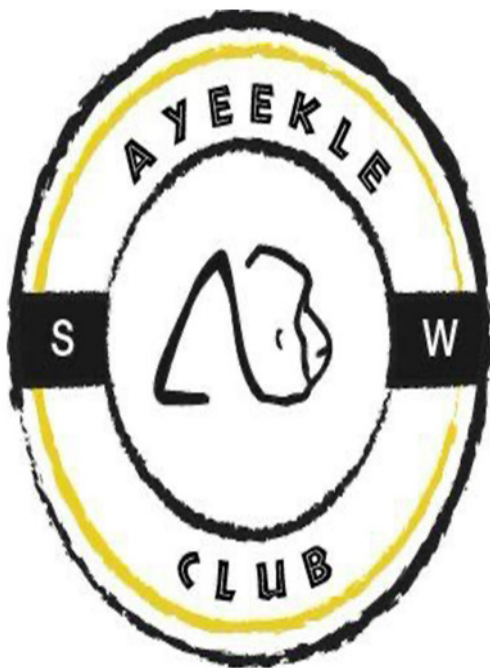


Clinica del pie Garetxana

Jone Garetxana Sáez de la Fuente

Podóloga
COL. Nº 234

Torreurizac, 2
48012 Bilbao (Bizkaia)
T. 94 410 51 32
M. 688 729 577



KOBEREC DECORACION

C/ Andrés Isasi, n.º 3
(Esquina Batalla de Padura)
48012 BILBAO

Tel. / Fax: 94 410 65 78
guillelma@gmail.com

IRALA

DONER KEBAB Y PIZZERÍA
C/ Irala, 19 con Avda. Reyes Católicos, 1 - 48012 BILBAO

946 112 906
631 840 832

SERVICIO A DOMICILIO. PEDIDO MÍNIMO 10€

PIDE TU COMIDA POR WHATSAPP

ASTEARTEA 23 MARTES

-UDAKO SOLSTIZIOA-

19:00 — (TXOSNAGUNEA, ZONA 1)

TXOKOLATADA, IRALABARRI AUZO ELKARTEAREN ESKUTIK.
CHOCOLATADA, ORGANIZA LA ASOCIACIÓN DE VECINOS DE IRALABARRI.

20:30 — ERROMERIA (TXOSNAGUNEA, ZONA 1)

ALTXA PORRU ERROMERIA

22:00 — (TXOSNAGUNEA, ZONA 1)

SUA.
HOGUERA.



ESKURTXE 9 BAJO LOCAL 3

613 79 76 80

STUDIO SISERA

ARQUITECTOS

CALLE VISTA ALEGRE 1, LOCAL 2D, 48012 BILBAO

Charcuterías - Pollerías
MARTIN

CALLE IRALA Nº 30
BILBAO

TEL. 94 443 49 39



Iralabbarri

Comercio, hostelería y servicios
Merkataritza, ostalaritza eta zerbitzuak

KUADRILLA LAGUNTZAILEAK

APATXEAK
MACEDONIA
IROLEROAK
TXOKO MARTXOSO
IRALA ON
LA BUENA PEÑA
IRALABERRI
DOBLE M
PLATONIKOS
FONDO BLANCO
NAHASTE BORRASTE
KUXKUNE
ZK
LOS DE LA NASA

MONTEKLIKA
PETER Y LAS ANGUILAS
M-UXITARRAK
TXIKIRALA
BETIKO PARRANDA
LAS D'STORNI
IRALAKO LAGUNAK
GAZTEMIX
SAGUTXUS
LA PIÑITA
LA CHENCHO TRGV
AKELARRE
POPEYE

LAGUNTZAILEAK COLABORADORES

LUCIARTE
BAR DJALO
FISIO ANDOLÍN
ADMINISTRACIÓN DE LOTERÍA



GURE
BURGER

DE BILBAO,
DE KM 0



Y SIN
CHORRADAS

RESERVAS EN [GUREBURGER.COM](https://gureburger.com)

Medina de Pomar 9, Irala | gureburger.com | @gureburger

GORA IRALAKO JAIK!

@Gureburger

